

# Wohnen im Plattenbau

#### Resumo

## É importante saber:

#### Verbos reflexivos

Alguns verbos só existem na forma reflexiva, isto é, acompanhados de um pronome pessoal reflexivo. Outros existem de forma independente, mas também podem ser empregados como reflexivos (vide a 16ª lição). No infinitivo, na 3ª pessoa do singular e do plural, bem como na 2ª pessoa, tratamento formal *(Sie)*, o pronome reflexivo é sempre *sich*.

sich ändern: Seit der Wende hat sich alles geändert. sich kümmern: Der Hausmeister hat sich um alles gekümmert.

Nas frases afirmativas em que a ordem das palavras é normal, o pronome reflexivo vem logo após o verbo conjugado. Isto é válido para o presente (a), o perfeito (b) e o imperfeito (c).

- a) Der Hausmeister kümmert sich um alles.
- b) Der Hausmeister hat sich um alles gekümmert.
- c) Der Hausmeister kümmerte sich um alles.

No imperativo (d) e nas frases interrogativas (e, f), o pronome reflexivo vem após o sujeito ou complemento nominativo. Mas isto só quando o sujeito é formado por um pronome. Se o sujeito for um substantivo, o pronome reflexivo vem logo após o verbo (g), como nas frases afirmativas.

- d) Kümmern Sie sich um alles!
- e) Kümmern Sie **sich** um alles? Haben Sie **sich** um alles gekümmert?
- f) Warum kümmern Sie **sich** um alles? Warum haben Sie **sich** um alles gekümmert?
- g) Kümmert sich der Hausmeister um alles?

No caso dos verbos separáveis, o prefixo fica no final da frase no presente (h), no imperfeito (i) e no imperativo (j).

**sich vorstellen:** h) Sie stellen sich eine große Wohnung vor. Stellen Sie sich eine große Wohnanlage vor?

- ) Stellten Sie sich eine große Wohnanlage vor?
- j) Stellen Sie sich eine große Wohnanlage vor!

Andreas está em Rostock e descreve um conjunto residencial típico, construido nos tempos da Alemanha Oriental.

Ex:

Puh, ist das kalt und windig hier.

Andreas:

Ja, liebe Hörerinnen und Hörer: Heute stehen wir an einem wirklich kalten Platz. Seien Sie froh, daß Sie zu Hause vor Ihrem Radio sitzen! Wir sind hier in einer Wohnanlage in Rostock. Sie müssen sich eine große Wohnanlage vorstellen. Wohin ich auch sehe, nichts als Häuser, Häuser ... Und sie sehen alle gleich aus: glatt, gerade und hoch – manchmal 21 Stockwerke hoch! Die Häuser sind aus Betonplatten gebaut, eine Platte wurde an die andere gereiht. Deshalb spricht man auch von Plattenbau ... Ja, da stehe ich nun in so einer Lücke

zwischen den Häusern. Ich will warten, ob jemand vorbeikommt. Ich habe Glück, da kommt jemand.

Uma senhora que vive num dos prédios conta a Andreas como é morar num conjunto e quais são os problemas atuais com relação à moradia.

Andreas:

Entschuldigen Sie, haben Sie wohl einen Moment Zeit?

Frau Beimer:

Einen Moment schon, was gibt es denn? Wie lange wohnen Sie hier schon?

Andreas: Frau Beimer:

Wir sind schon 20 Jahre hier.

Andreas:

Und fühlen Sie sich wohl hier?

Frau Beimer:

Früher schon. Es war immer sehr hellhörig hier, aber man war ja froh, daß man überhaupt eine Wohnung hatte. Wir waren lange in einer Altbauwohnung, na ja, mit Etagenklo und Ofenheizung. Da war es schon toll, als wir eine

Neubauwohnung bekamen, mit richtiger Heizung.

Andreas:

Und wie ist das jetzt?

Frau Beimer:

Na, seit der Wende hat sich alles geändert. Die Mieten sind

teurer geworden. Wir müssen viermal soviel bezahlen. Heizung und Strom noch extra. Und dann, sehen Sie den Müll

da? Früher gab es hier einen Hausmeister. Der hat hier

gewohnt und sich um alles gekümmert. Nein, jetzt ist es nicht

mehr schön hier, ich möchte weg - aber wohin?

### **Exercícios**

1	Complete as	frases	com as	palavras	abaixo
---	-------------	--------	--------	----------	--------

1. Andreas steht an einem <u>kalten</u> Platz. 2. Seien Sie froh, daß Sie zu Hause					
vor Ihrem	_ sitzen.	3. Er ist in einer		in	
Rostock. 4. Wohin er auch sieht, er sieht nichts als					
5. Alle gle	eich	: platt. gerade ur	nd hoch.		

6. Die Häuser sind aus gebaut.	
7. Deshalb spricht man auch von 8. A	ndreas steht in einer
zwischen den Häusern. 9. Eine Frau erzählt,	
immer sehr waren. 10. Die Frau war la	
mit einem Etagenklo und einer	
11. Sie fand es toll, als sie eine bekamen.	
Heizung undextra bezahlen. 13. Die Frau	
der 14. Früher gab es einen	
	•
Neubauwohnung platt Hausmeister Radio Wo Lücke Häuser Altbauwohnung Müll sehe kaken Plattenbau hellhörig Ofenheizung	naus
<ol> <li>Coloque as palavras na ordem certa.</li> <li>nicht jetzt mehr hier ist schön es Jetzt ist es hier nicht mehr schön. Hier ist es jetz</li> </ol>	t nicht mehr schön.
2. Hausmeister gab hier früher es einen	
3. lange mit Etagenklo wir in waren einer Altbauw	ohnung
4. Andreas zwischen Lücke steht in einer den Hä	äusern
5. viermal die Frau zahlen muß Miete soviel	
6. bezahlt und Strom extra Heizung werden	

### 3 Ligue as orações, usando as devidas conjunções: daß, aber, als, deshalb, weil, ob.

1.	Seien Sie froh, Sie zu Hause vor Ihrem Radio sitzen.
2.	Alles ist platt, spricht man auch von Plattenbau.
3.	Man spricht von Plattenbau, eine Platte an die andere gereiht wurde.
4.	Andreas wartet, jemand vorbeikommt.
5.	Es war toll, wir eine Neubauwohnung bekamen.
6.	Es war immer sehr hellhörig, man war froh über eine Wohnung.
7.	Es war immer sehr hellhörig, man war froh, man eine Wohnung hatte.

### Forme frases usando o verbo em diferentes tempos e faça perguntas, seguindo o exemplo.

#### Beispiel

Frau B. (sich wohlfühlen)

Frau B. fühlt sich wohl. Frau B. hat sich wohl gefühlt. Frau B. fühlte sich wohl. Fühlen Sie sich wohl? Warum fühlen Sie sich wohl?

- 1. Der Hausmeister (sich um alles kümmern)
- 2. Die Hörer (sich eine große Wohnanlage vorstellen)3. Seit der Wende (sich alles ändern)